

A képviselőház munkaprogramja.

(Telefon.) A Ház legközelebbi ülését e hét végén, vagy a jövő hét elején tartja. Napirendjén csupán a további teendők iránti intézkedés fog szerepelni, de Wekerle Sándor miniszterelnök már ezen az első ülésén benyújtja a költségvetést, az adójavaslatokat és a választójogi reformról szóló törvényjavaslatot. A választójogi törvényjavaslatokat hatvan tagú külön bizottsághoz utasítják, amelyben az összes pártok képviselve lesznek. A képviselőház érdemleges tanácskozásai csak e hó közepén indulnak meg. Első sorban a választójogi reform bizottsági tárgyalására kerül a sor. Tekintettel arra, hogy a delegáció december 3-án ül össze, az első érdemleges ülések egyikén megválasztják annak tagjait. A kormányt támogató pártok vitarendező bizottsága folytatja megbeszéléseit, amint Andrássy Gyula gróf visszaérkezik tiszadobi birtokáról. A bizottsággal Wekerle közölni fogja a képviselőház munkaprogramját.

Wekerle Sándor miniszterelnök elnöklésével ma délelőtt tíz órakor minisztertanács kezdődött, amelyen a miniszterelnök beszámolt bécsi utjáról, valamint a külügyminiszterrel és a többi közös miniszterekkel folytatott tárgyalásainak eredményéről. A minisztertanács tárgyalás alá vette a költségvetést, az adójavaslatokat és ma kezdte meg a választójogi reformról szóló törvénytervezet részletes megvitatását is. A miniszteri tanácskozást holnap, sét talán holnapután is folytatják.

Visszavert angol támadások.

Berlin, november 5. Nagy főhadiszállás jelenti:

NYUGATI HARCTÉR:

Flandriában a tüzérségi tevékenység látásra nem alkalmas idő után csak este volt élénk, különösen az Iser lapályon. Éjjel a Houthouster erdő és a Comines-iperi csatorna közötti harci terület erőteljes zavaró tűz alatt állott. Angol feiderítő osztagok többször előretörték, mindenütt visszavertük őket. A többi hadseregnél a köd folytán általában csekély volt a harci tevékenység.

KELETI HARCTÉR:

Nem volt jelentős esemény.

MACEDON ARCVONAL:

Napokon át tartó erős tüzelőkészítés után, mely tegnap is folyt a Vardar és Doiran-tó között angol zászlóaljakkal Stojakovától délre támadtak. Rohamuk a bolgárok állásai előtt nagy veszteségeik mellett eredménytelenül összeomlottak. LUDENDORFF, első főszállásmester. (Miniszterelnökség sajtóosztálya.)

Olaszország nem tud ágyut gyártani.

(Telefon.) Zürich. A svájci határon túlról érkező táviratok hírül adják, hogy jelentékeny amerikai csapatokat gyűjtöttek össze a svájci határhoz közel fekvő pontorliere-i gyakorló táborban.

Genf. A francia határról jelentik: Francia és spanyol határ elzárása arra vezethető vissza, hogy Franciaország belső részéről csapatokat szállítanak a marsaillesi és toulonsei kikötőkbe. Híre jár, hogy ezek főleg gyarmati csapatok, melyek már Délfranciaország téli táboraiba vonultak vissza. Ezek után vannak Genova felé, hogy

innen vízi úton szállítsák őket az olasz határterre.

Berlin. A Baseler Anzeiger értesülése szerint az olaszok sok 100 millió értékű hadianyagot vesztek az Isonzónál. A szállítási nehézségek miatt számos város éhínségnek néz elébe. Olaszország helyzete rosszabb, mint Görögorszáé. Az entente katonai segítsége sem változtathat már végzetén.

Genf. A Havás ügynökség jelenti: Olaszországban az új ágyuk előállítására rendkívül nehéz, mert a szeminségen kívül salétromban és acélban is nagy a hiány.

Hazaáruló papok, ügyvédek.

(Saját tudósítónktól.)

A „Rendőri Közlöny” legutóbbi száma egész gyűjteményét foglalta magában azoknak a hazafiatlan cselekedeteknek, amiket az erdélyi románság szellemi vezetői a megszállás idejében, az oláh hadsereg védnöksége mellett, hazájuk és az el nem menekült magyar érzelmi lakossággal szemben elkövettek. Kezdődik ez a névsor Metián János dr. zernesti magánzó nevével. Metián intelligens ember, beszél magyarul németül és oláhul és ahelyett, hogy magatartásával példát szolgáltatott volna a zernesti lakosoknak, a község magyar lakosságának az oláh csendőrök által végzett összefogdosásában segédkezett. Ezeket a szerencsétleneket az oláhok Campolungba hurcolták el és ki tudja, hol porladnak most csontjaik. Mindjárt utána Cole-siu Stan János zernesti községi bíró és Cernea Oktáv dr. zernesti ügyvéd neve következik, akik a zernesti járásbíró irattárát felgyújtották.

Köztük van Borbát János boicai felekezeti tanító. Ez a népoktató a behívási parancsúacára is otthon maradt és az ellenséges oláh csapatokkal érintkezést tartott fenn. Méltó párja Román Miklósné oltalsóbesi gör. kel. vallású gazdag kereskedőné, aki az oláh katonákkal ieltünő módon barátkozott. Első helyen kellett volna említeni Kampeánu Illés gyergyószent-

miklósi gör. kath. esperesét. A tisztelendő ur az oláh király családjaért tartott könyörgő istentiszteletet. Fia, Kampeánu János papnövendék még túltett az apján, mert ő az oláh katonaságot fosztogatni vezette a magyar nemzeti színű zászlókat a községben összeszedette, elégette, apja házára pedig kitűzte az oláh trikolorot. Ebben a munkában öccse, Kampeánu Emil gimnáziumi tanuló is segédkezett. Dogariu Nikodin nyug. gör. kel. tanító az oláh invázió idején bírói tiszteletet vállalt és a község lakosait fuvarozásra kényszerítette. Comba Miklós szelistyei oláh kereskedő nemcsak, hogy nem tett eleget a bevonulási parancsnak, hanem a hűzeten után belépett a román hadsereg kötelékébe, s mint a 18. gy. ezred hadtagya a központi hatalmak ellen harcolt. Clontia Miklós felsővisti gör. kel. lelkész a betörő oláhoknak különböző szolgálatokat végzett. Borbát Janka boicai tanítónövendék is hasonló büncselekményt követett el. A tanítónövendék apja Borbát Demeter gör. kat. tanító pedig tüntetett az oláhbarátsággal.

Sajnos, ez a névsor még nem teljes. Napról-napra újabb és tekintélyesebb nevek bukkannak fel a között a sok száz más név között, akik a kivonuló ellenséggel együtt Romániába szöktek meg és akik ellen a kolozsvári honvéd hadosztálybíróság hazaárulás büntetvényét vádja miatt köröző levelet adott ki. Ez a névsor mindennél jobban bizonyítja azt, hogy a felekezeti népoktatás államosítására, az állami segéllyel való hazaáruló nevelés kiirtására feltétlenül szükség van.

Tűz egy papiranyaggyárban.

(Telefon.) Freilandban, Morvaországban szombat-vasárnapra forduló éjjel tűz támadt a Diamantdi-cég telepén, ahol többek között a rotációs papír gyártásához szükséges faanyagot készítenek. A főépület tetőzete teljesen leégett és a tűz elpusztította a villanyvilágítási transzformátort is, aminek következtében az üzemnek egy ideig az éjjeli órákban szünetelni kell.

A bécsi távirat szerint ez a tüzeset is fokozni fogja a napilapok papirhiányát, mert Ausztria-Magyarországban épen ez volt az a gyár, amelyben a legtöbb, a rotációs papír gyártásához szükséges faanyagot állították elő.

Budapesti illetékes szakkörökben tett kérdézőkérésünkre azt válaszolták, hogy a freilandi-gyár a háború előtt nem játszott valami nagy szerepet a rotációs papír faanyagának előállításában és azóta aligha fejlődhetett olyan nagy arányokban, hogy a mostani tüzeset lényegesen fokozhatná az újságpapirhiányt, amelynek egyéb, sokkal fontosabb okai vannak.

Végzetes személyesere

(Telefon.) Bécsből jelentik: A járásbírószék előtt állott a Korfiuban született és ugyanott illetékes görög hadseregbeli főhadnagy, Pánázetos Caroslaus, akit azzal vádolt az ügyészség, hogy csalt.

A vádlottat az utcán tartóztatta le egy rendőr az Imperiál szálloda pincérmőjének felszólítására, mert többször ékezett a szálloda szuterénjében és fizetés nélkül eltávozott és többé nem jelentkezett. A főhadnagy, aki olasz nyelven védekezett, határozottan tagadta, hogy ő a csehül megszökött volna. Többször volt ugyan a szállodában, azonban mindig a nagy étteremben evett és így valószínű, hogy őt valakivel összetéveszték. Elmondotta, hogy tavaly novemberig a görög hadseregben szolgált mint főhadnagy és legutóbb Korfiuban ezredes volt. 1916. novemberének végén összevezetett egy francia tiszttel, párbajoztak és ő ellenfelet megölte. Parancsnokának utasítására és hogy a kellemeletenségek miatt meneküljön, távozott Korfiuból és most Ausztriában tartózkodik. Trieszti gazdag rokonainak támogatásából él.

A bíróság a szálloda összes pincéreit kihallgatta és valamilyen nyelven a leghatározottabban azt állították, hogy nem tévesztik össze a vádlottat mással és ő az, aki nem fizette ki az ebédjét és vacsoráját. A bíróság ítéletével a főhadnagyt a terhelő vallomások ellenére is, mert nem tartják kizártnak a végzetes személyeseret.

Három halál cukor vásárlásnál.

(Telefon.) A Lánchid-utca 1. számú ház alagsorában, a Lánchid budai feljárójával szemben van a pénzügyi alkalmazottak beszerzési csoportja. A csoport pénteken délután foglalkozott cukorjegyű váltókkal a profekciósok kivételével, a kik házához szállítva vagy délelőtt kapják meg a készleteket. Körülbelül kétezer férfi, asszony, leány, gyermek szorongott a lejáró lépcső és a ház kis parkja között a dunaparti járdán.

Délután egy órától kezdve négyes csoportokban engedték be őket a szűk kis falépcsőn az alagsorba, ahol hihetetlenül kis helyen szorongva, négy-öt asztalnál jelentkeztek, befizettek, amíg felig kiéréselve eljutottak az ablakig, ahol a cukrot adták. Aki a cukrot megkapta, annak visszafelé, szemégyel a kezébe kellett ismét átvitörni magát a tömegben, mert csak azon a szűk falépcsőn juthatott ki, amelyen bement.

Három óra felé több asszony elment és egyre-másra vitték őket a szerkesztői házába. A tömeg azonban összehűsülve várta a cukor reményében. A cukor falán folytaték volt, mert a vezetőség nem tudta idejében, korábban, vagy leakárh is aznan délelőtt beszéltatni a rakárba s mikor a tömeget látták, valószínűleg csak akkor intókedtek. Így történthetett meg, hogy négy óra tájban a dunai rakpart felől, a kocsi részére elzárt területen át egy nagy teherszállító kocsi közelgett a villamos sínek között. Akik a Dunapart felől állottak azok látták és félre is vonultak előre, de akik a Lánchid felé eső kis területen szorongtak, sejtelmük sem volt a közelgő veszélyről. A ház szögleténél a kocsi befordul a tömeg közé. A kocsi ordított, aki csak látta, mindenki kiabált, de a tömeg nem tudott félreállni. Nem volt egy arasznyi hely, ahová álljon. Mindenki szorult hátra, oldalt de már későn. Radován Andrós alalmi nyomdai nyomdász felesége, akit összenyotak, egy síkoltással összeesett és meghalt. Egy leány, aki lebukott a földre, azonnal meghalt, mert valaki a torkára lépett. Egy asszonynak átment a lábán a kerék és összeroncolta, azóta meghalt. Egy másikat a rud oldalba vágott. Többben zúzódásokat szenvedtek és egy csoport asszony elájult.

A halottakat levitték a szomszéd ház pincéjébe, a nehéz sebesülteket elvitték a mentők, aki birta még ottmaradni és várta a cukrot. A zür-zavarban azonban a cukor nagy része elpárologott és a publikum egyszerre azt a hírt kapta, hogy cukor csak a jövő héten lesz, de befizetni lehet. Még fél kilenckor is folyt a befizetés szitkozódások és fenyegető zugolódások közepette.

OLVASSA NAPONTA

az „Aradi Közlöny” apróhirdetéseit. Hétköznap 50 — 60, vasárnap és ünnepnap 100 — 120 különféle apróhirdetés található az „Aradi Közlöny”-ben.

Felemelik a cukor árát.

(2 korona 60 fillér egy kilogramm.)

Köztudomásu, hogy a magyarországi cukorgyárak elégedetlenek a cukor mai maximális árára. A háboru alatt már háromszor emelte a kormány a cukor legmagasabb árát, de még mindig csak száz százalékos emelést ért el és ma a kocka cukor, amelyet azonban egyáltalán nem lehet kapni, kilogrammonként 1 korona 60 fillérre van maximálva. A cukorgyárak azt hangoztatják, hogy minden más iparcikk ára többszörösen felemelkedett, a munkabéreket is két-háromszáz százalékkal kellett megnagyobbítani, így tehát szerintük jogos, ha a kormány jelentékeny összeggel emeli fel a cukor árát.

A kereskedelmi miniszterium mostanig folytatott tárgyalásokat a szakkörökkel és a tanácskozásoknak az lett az eredménye, hogy elhatározták a cukor maximális árának lényeges emelését. Megállapították ugyanis a háboru egész tartamára szóló cukorgyártási programot. Mostantól fogva a cukorgyárak csak egy fajta árut: szemeses kristálycukrot fognak előállítani, ami lényegesen különbözik a egutóbb forgalomba hozott kellemetlen szagú, barnás színű nyers cukortól. Ennek a most forgalomba kerülő kristálycukornak az ára kilogrammonként

2 korona 60 fillér lesz és valószínűleg november 10-től fogva életbe lép az új ár. Ezzel egyidejűleg a kormány megállapítja a cukorrépa legmagasabb árát is, métermázsánként 13 koronában. Eddig ugyanis a gazdák azért vonakodtak cukorrépat termelni, mert szerintük túlságosan olcsón kellett eladniuk a cukorgyáraknak és inkább termeszettek szemes takarmányt, kenyérmagvakat, mert az rájuk nézve kifizetőbb volt. A kormány által megállapítandó 13 koronás ár mellett érdemes lesz nagyobb mértékben termelni cukorrépat, mert gyöngye termés mellett is holdanként átlag 100 métermázsá terem és a költségek leszámításával mintegy 1800 koronát kap érte a gazda. A cukorgyárak már szeptember elején megkezdtek az új kampányt és hogy még mindig csak igen kevés áru került a fogyasztó közönséghez, annak szerintük a teherforgalom korlátozása és a nagymérvű waggonhiány az oka, mert képtelenek voltak szállítani. A legtöbb cukorgyár rakтары már megteltek és mihelyt megállapítják a felemelt maximális árakat, bizonyára megszűnik Magyarországon a kínos cukorhiány. Akkor már lesz waggon is.

Rejtélyes petróleumvonatok Aradon.

(Lelőplező vasúti karambol.)

Rendkívül érdekes történet beszélnek vasutas körökben egy németországi nagy export cég szokatlan ügyességgel végrehajtott üzleti fogásáról. A németek a szóbanlevő nagy céget bízták meg azzal, hogy a német birodalom számára jutó romániai petróleum mennyiséget hazaxpediálja. Körülbelül hat hét tel elelőtt kezdődött meg a romániai petróleum források rendszeres kihasználása és ettől fogva sűrűn futottak keresztül Aradon ugynevezett petróleum vonatok, amelyek hatalmas vas-ciszternákból állottak.

A petróleum szállítása még mindig foyamatban van és eme tartányvonatok ugyanis hertenként végiggördülnek az aradi állomás sínjén. Az érdekeltek feltűnt, hogy rendkívül sok petróleum vonat halad át ezen a vonalon, azonban egészen természetesen találták, hogy Németország több köláját biztosított magának a romániai zsák-

mányból, mint mi, mert hiszen Magyarország és Ausztria területén elég jelentékeny mennyiségű petróleumot aknáznak ki. Napokkal ezelőtt nem messze Aradtól, kellemetlen vasúti baleset történt. A Romániából jövő és Németországba irányított egyik hosszú tartányvonat összeütközött egy tolató csonka vonattal és a karambol következtében három petróleum ciszterna összeroncsolódott. A baleset helyére kiszállott bizottság csodálkozva állapította meg, hogy a ciszternák tele voltak gyönyörű romániai buzával és petróleumnak híre sincs a tartányokban. A vizsgálat kiderítette, hogy a berlini világcég amidőn már elszállította Romániából Németország számára megállapított petróleum kvantumot, a rendelkezésre álló tartányokat pompásan kitisztította és összeköttetései segítségével megöltötte buzával.

Mit akart a „nagyvágó”?

(Kegyelmet a város tanácsától.)

Bizonyos Szabolcsi Dezső nevű, két hónapi elzárásra ítelt férfi, egyik lap hasábjain nyilatkozik az Aradi Közlöny multkori cikkére, amelyben számszerű adatokkal bebizonyítottuk, hogy az önmagát „nagyvágó”-nak nevező kiskoru idegen a 11 koronás zsír-árral milyen nagyszerű vágást akart ejteni a város közönségén. Kényszeredett hangon nyilatkozatában egyetlen szóval sem cáfolja meg számszerű adatainkat, sőt ön maga ellen bizonyít, amikor arra hivatkozik, hogy ő még egy korona elárúsítási jutalékot is kíván adni a henteseknek. Ezzel önmaga beismeri, hogy oly nagy hasznot vágott volna zsebre, hogy még a henteseknek is juttatott volna nagykegyesen egy-egy koronát.

Ennyit a nyilatkozat érdemi részéből. Mielőtt azonban tovább mennénk, megnyugtathatjuk a „nagyvágó” és szerencsétlen kezű tanácsadóját, hogy a város vezetősége nem fogja elgogadni az ajánlatot, amelyet pontosan az Atlasz-féle ügy itélethozatala előtt nyújtottak be. Hogy miért éppen az itélethozatal előtt feküdt Szabolcsi szívén a város polgárságának az érdeke, erre a legjobb válasz a városi tanács itélete, amely árdragításért Szabolcsi Dezsőt két hónapi elzárásra és 2000 korona pénzbüntetésre ítélte. Szabolcsiéknek tehát nem sikerült a tanács szívének megpuhítani.

Szabolcsiékkel nem fog a város vezetősége üzletet kötni, mert a városházán nagyon jól tudják, hogy kicsoda az a Szabolcsi Dezső. Valahonnét idegenből szakadt ide, ahol Atlasz Izidor legvakmerőbb ügynöke lett, most 21 éves. Miután látta, hogy a zsírüzlet nagyszerűen megy, önállósította magát. Sertéseket vásárolt, aradi hentesekkel levágatta és a zsír maximális áron felül elszállította a városból. Szabolcsi nem vágathatott, mert erre sohasem volt ipar- engedélye s ha nagyvágónak nevezi magát, akkor ezt a címet egyszerűen bitorolja.

A városházán nagyon jól tudják, hogy mit jelent Szabolcsival üzleti összeköttetésbe kerülni. Eltekintve attól, hogy sertés-zsírral kereskedik, az Atlasz-féle összeköttetés révén nem kóser ember. S azt csak nem gondolja Szabolcsi, hogy a város üzleti összeköttetésbe léphet azzal, akit két kihágási fórum két hónapi elzárásra és 2000 korona pénzbüntetésre ítelt el. Ez az ítélet rajta fog maradni s ezzel éppenséggel nincsen oka a nyilvánosság napfényére kijönni.

Ha tudná a jámbor zsirügynök, hogy miként vélekednek róla és üzleti megbízhatóságáról a városban, akkor csendesen meghúzódna tanácsadójának irodájában és nem moleztálná a város vezetőségét ostoba beadványokkal.

A tanár ur libája.

Az iskolában is történnek háborús esetek, bár nem vagyok bizonyos abban, hogy az alábbi eset nem történt volna e meg — háboru nélkül is. De hogy nagy háborut okozott egy család körzetén belül a férj és a feleség között, az bizonyos.

Történt vala, hogy Galamb Péter szaduram, kinek fia Galamb Pál, egy helybeli tanárkötésben okosodik, beállt az intézet egyik tanárának lakására. Nem egyedül jött: a kosarában egy — a túlfömötségtől lihező — liba volt az utitársa.

— Adjon Isten jóreggelt! — köszöntött be a konyhába — itthon van-e a tanító ur?

— Már bizony nincs elment az iskolába, felelte a konyhán foslalatoskodó fiatal asszony, a professzor felesége.

— Baj, baj, mert hát beszélni szerettem volna vele.

— Tessék csak elmondani nekem, majd én elmondom neki, ha hazajön.

— Kit tiszteljek? Kérem szeretettel.

— A felesége vagyok.

— Ammán más. Ugy el is mondom. Hát kérem alászá, van itt nekem az iskolában egy fiam, a Galamb Pál, evvőset akartam a tanító urral beszélni, hogyha már a fiam nem ságoz, hát gágozjon helyette ez a kövér liba.

A fiatal asszonynak mosolyra nyílt az ajka:

— Hasyja csak itt az üzönlet bácsi, majd átadom az uramnak, maga pedig jöjjön el ebédidejében, akkor itthon lesz a férjem és beszélhet vele.

Galamb Péter uram elment. A liba gyorsan megkoppasztódott s ebédidőre syönyörűen megsülve várta a ház urát. Csakhamar uza is érkezett ez, de még jóformán nem is üdvözölhette a feleséget: betoppant utána Galamb Péter.

— Mit keres? — szólt rá szigoruan a tanár.

— A fiam ügyében szeretnék...

— Nem lehet kérem, szülőket csak az iskolában fogadok.

— De talán mégis, öröködött a libás ember.

— Hogy hívják a fiát?

— Galamb Pálnak, kérem szépen.

— Az a semmiházi? Nem tanul, hanyag, meg fog bukni.

— Talán mégis — vélte Galamb Péter.

— Meg fog bukni, punkum, nincs tovább.

— Hát csakugyan meg fog bukni a fiam, tanító ur?

— Meg, meg és meg!

— No hát akkor ugy is jó, szólt az öreg, megrántotta a vállát s befordult a konyhára, kikapta a tepsiből a sült libát, becsapta a kosarába s odaszólt a fiatal asszonynak:

— Mezbukott a fiam, nem akar beszélni helyette a liba. És szépen eltávozott.

A fiatal asszony, mint a furia rohant a férjéhez:

— Mit csinált maga, egy libát hoznak a mai drágaságos világban és maga kádobja.

— Hogy mert maga az én tudom

Botrányok a budapesti tőzsdén.

(Telefon.) Ma lépett életbe az értéktőzsdén az üzletkötések új rendje. Ma kezdtek meg működésüket az új hites ügynökök, akik a bejáratnál szemben ovális alakú elhatárolt helyen foglalnak helyet. Köztük ül a titkár aki a jegyzéseket végzi. Az új rend szerint féltizenkettőig kell a kötések bejelenteni a hites ügynököknél, akik külön terembe vonulnak, ott elvégzik a kompenzációkat és csak aztán foglalják el helyüket a teremben. Az ügynökök helyétől jobbra van a kulisz helye és velük szemben állnak a bizományosok. Az új renddel még nem mindenki barátkozott meg, sokan még nem is ismerték ki magukat.

Általában megállapítható, hogy az új rend a tulnyomó többségnek sehogy sem tetszik. Ezt a hangulatot még fokozta az a körülmény, hogy délben tizenkét órakor a hites ügynökök még meg sem jelentek a teremben és csak tizenkét kuliszértékben volt üzlet. Ezt a pár kötést néhány pillanat alatt lebonyolították és aztán abszolút csend volt a teremben. Semmiéle kötés nem történt. Várták az ügynököket, akik azonban egyre késnek.

Ez idő alatt heves kifakadások voltak hallhatók a tanács ellen. Kifakadtak a nagybankok ellen is. Azt mondták, hogy a nagybankok nagy kontremintben vannak és ezért akarják a forgalmat lehetetlenné tenni.

Déli tizenkét órakor megjelentek Horváth Elemér a tőzsde elnöke és Simon Jakab a tőzsde alelnöke. Ekkor a hites ügynökök zárt ajtóik mögött tanácskoztak. Azután behívták Krausz Simont s több más bankigazgatót, azonban ez sem használt; 1 órakor még nem foglalhatták el helyüket az ügyök. Az elnök utasítására a titkár tudatta, hogy a tőzsde időt ma a késedelemnek megfelelő idővel körülbelül 2 órával meghosszabbítják.

A hangulatra jellemző, hogy a kuliszban 2 pofon csattant el.

nélkül egy szülőből valamit elfozadni?

Ilyen formán tört ki a háboru, amelynek legnagyobb viharában a fiatal asszony oda csapta az üres tepsit az asztalra.

— Itt az ebéd, egyék ha tud — a Galamb elvitte a libát!

MŰVESZET

* Tompa Mihály emléke. A Kölcsey-Egyesület vasárnap délutáni zsuriára zsufolásig megtelt a kulturpalota nagyterme Császár

A kuliszok egy része ugyanis új ember, akinek bonitása a régi ügynökök előtt ismeretlen. Két konkrét esetben heves szóváltás támadt, melynek pofozkodás lett az eredménye. A kulisz forgalom végeztével történt a botrány. A tőzsde tagjai összevették és körülvették a jelenlevő tanácsosokat és reprodukálhatatlan szavakat intéztek hozzájuk.

— Gyalázat, ami itt történik!

— Kilopják a közönség zsebéből a pénzt!

— Tönkre tették a budapesti tőzsdét!

Ilyen kifejezések röpködtek a levegőbe. Öklök emelkedtek, két ségbeesett emberek fenyegetőztek és azt követelték, hogy a mai kötések nyilvánítsák érvénytelennek. Egy közgyűlést kértek, hogy a tőzsde tanácsát bizalmatlansági szavazattal megbuktassák. Száz és száz ember tolongott az ivék körül s látható volt, hogy a bizalmatlansági indítvány, nagy többséget fog kapni.

Közbe bejött a terembe Krausz Simon, akit nagy tömeg vett körül. Őt is megtámadták és felelőssé tették a botrányos eseményekért.

Krausz Simon nyugalomra intette a zajongókat s megígérte, hogy a tanács a helytelen intézkedéseket reparálni fogja és ha kiderül, hogy a hites ügynökök mai rendszere rossz,

vissza térnek a régi eljáráshoz.

A tagok azonban ebbe nem nyugodtak bele, hanem ilyen közbeszólások hallatszottak:

— Mi lesz a kötésekkel!

— Tessék minden mai üzletet érvénytelené tenni!

— A nagybankok ma legalább 10 milliót kivettek a közönség zsebéből.

— Disznóság ami történt!

— Mondjanak le!

Krausz Simon ekkor eltávozott a teremből, a tőzsde elnöke pedig intézkedett, hogy a tanács azonnal ülésre jöjjön össze.

Elemér dr. egyetemi tanár részletező gonddal s a gyakorlott előadó készségével tárta elénk az ősz beteg szívű poétájának: Tompa Mihálynak életét és költészetét. Finom vonásokkal rajzolta meg a virágregék dalnokának életét, mely úgy indult, mint egy Jókai regény, telve romantikus tervekkel és ábrándokkal s úgy végződött, mint egy Dickens-regény, megható szomorúsággal, könyektől homályosan. A műsor többi száma is nívós és érdekes volt. Várnai Jenő érdekes és ujszerű felfogással szavalta el Tompa: A

gályához című költeményét, általános tetszést és nagy sikert aratva. A kis Uray Margit korához képest szokatlan erővel szólaltatta meg Reinecke hármias művét s kísérlőinek is részük van a közönség megérdemelt tapsaiban. Végül Rozsnyó Ilonka szavalta, vagyis inkább játszotta el Tompa: Három a daru című kedves, humoros költeményét, derűs hangulatba ritgatva a hálás és tapsoló publikumot. A Kölcsey-Egyesület délutáni mindinkább népszerűnek lesznek, a közönség méltányolni tudja az egyesület vezetőségének fáradozásait, mely a jövőben is kiváló gondot fog fordítani arra, hogy Arad művelt publikuma megkapja azt a szellemi táplálékot és élvezetet, a melyet megérdemel.

* A színházi iroda hírei. Kisasszony férje régóta pihentetett vigiáték van ma műsoron. Részben új szereposztásban. Amennyiben a ké vezető szerepet Kieffer Lujza és Forgács J. játszik; a többi szereplők a régiek. 3 a kis lány pompás Schubert operettet ismétli meg holnap a társulat. Médike szerepé Z. Váradi M. énekl, míg a többi szereplők maradnak a régiek. — Csárdáskirályné és Névtelen asszony, a szini idény két legnagyobb sikert aratott darabját csütörtök és pénteken megismétli a társulat.

Nem lesz helyettes kancellár.

(Telefon.) Berlin. Scheidemann a német szociáldemokrata párt vezére Königsbergben kétezer főnyi tömeg előtt beszédet mondott a belső és külső politikai helyzetről, a szociáldemokráciáról, a hazafias pártokról és a megértésen alapuló békéről, Hertling meghívásának módja — mondta — jelentékeny haladás mindazzal szemben, ami eddig ezen a téren történt. Különösen nagy jelentősége van annak, hogy Hertling teljes szabadságot kért a sászártól munkatársainak megválasztására. Ami a szociáldemokrata pártnak a kormányban való részvételét illeti, megállapítja, hogy a párt nem köthette le magát, mert még sok oly dolog van, amit a szociáldemokraták nem támogathatnak. A kormányoknak nagyon sokat kell még jövétennie, jobb tehát, hogy a párt tagjai nem vállaltak tárcát a miniszteriumban. A párt mindenestre kész az együttműködésre.

Berlin. (Wolff-ügynökség.) Hertling gróf birodalmi kancellár és miniszterelnök nem vár december 5-ig, hanem már valamivel előbb, november 22-én, alkalmat fog keresni arra, hogy a birodalmi gyűlésnek bemutatkozzék.

Berlin. A Vossische Zeitung jelenti: Az új birodalmi kancellár a kormánnyal amellettt döntött, hogy a helyettes kancellárj állást nem fogja betölteni.

TANÚGY.

(—) Ácstanoncok oktatása. Miután a hó 15-én megnyílik az iparos tanonciskola ács- és kőmíves tanoncok téli tanfolyama, az iparos tanonciskola igazgatósága kéri az ács-, cserepező és kőmíves tanonctartó mestereket, hogy tanoncaikat annyival is inkább irassák be, mert a be nem írottak mestereit hivatalból lesz kénytelen a büntető rendőrhatalóságnál bejelenteni.

Cernin gróf Berlinben.

(Telefon.) Cernin gróf külügy-miniszter ideérkezett. Ma délután megkezdődtek a tanácskozáskor függő politikai kérdésekről Hertling gróf, birodalmi kancellárral és Kühlmann külügyi államtitkárral.

Berlin. A Wolff-ügynökség jelenti: A császár elnöklésével koronatanács volt, amelyen a polgári hivatalok képviselőin kívül Hindenburg vezértábornagy Ludendorff, első főszállásmester és Wolfendorf tengerészeti vezérkar főnöke is részt vettek.

Bécs. Czernin gróf külügyminiszter berlini utazása diplomáciai körök véleménye szerint nem csupán udvariassági aktus, hanem ennél fontosabb jelentőségű. A látogatásnak az a célja, hogy azokat a fontos tanácskozásokat, amelyek legutóbb Bécsben Kühlmann államtitkárral megkezdett, folytassa. A Berlinben folyó tárgyalások az összes aktuális politikai kérdések komplexumát felelelik, a mi kitűnik abból is, hogy Czernint több politika referens kísérte utján.

Bécs. Tarnovszki gróf volt washingtoni nagykövetség volt kiszemelve az első lengyel miniszterelnöki állásra. Németország a neki törvényben biztosított jogánál fogva élt a vétőjogával és minden megokolás nélkül kijelentette, hogy Tarnovszki jelöltetésébe nem egyezik bele.

Brusszilow és Ruszkij Kerenszki ellen.

(Telefon.) Berlin. A Wossische Zeitung stockholmi levelezőjének jelentése szerint Oroszországot ismét nagy veszedelem fenyegeti. Azzal a gyanúval elárasztott bejelentéssel, hogy a bolsevikiek újabb utcai zavargásokra készülnek, az orosz kormány, úgy látszik, a készülő nagy eseményeket akarja leplezni. Szó sincs ezuttal a bolsevikiekről. A legkülönbözőbb hatalmi csoportok készülnek, egységes támadásra Kerenszki személye ellen. Szóval, a Kornilow-tétele puccs ismétlődik meg veszedelmesebb kiadásban.

A Rodzianko és Miljukov elnöklésével legutóbb tartott moszkvai konferencián készítették elő az akciót. Nemesak elvi határozatokat hoztak, hanem az összes részleteket kidolgozták. Az akció vezetőjéül Brusszilow tábornokot szemelték ki. Brusszilow már biztosította is a maga számára több aktív és elcsapott tábornok támogatását. Csatlakozott a mozgalomhoz a többi között Ruszkij tábornok is. A terv az, hogy mindenekelőtt kémszerűen fogják Kereszkit a főparancsnoki tisztségnek Brusszilowra és Ruszkijra való átruházására. Erre azután az új generalissimus elcsapta a mostani kormányt.

Ez talán utolsó kísérletük a háborús uszítóknak arra, hogy az éhez, fáradt, kedvetlen orosz népet még egyszer a vágóhídra hajszolják.

Károly király átkelt a Tagliamenton.

(Eggingott az olaszok Dolomita arcvonala is.)

(Telefon.) Udineből jelentik: **Öfelsége a császár és király Codroipónál átkelt a Tagliamenton.**

Budapest. A sajtóhadiszárlásról jelentik este: Az események a véencei síkságon kedvezően fejlődnek. Az olaszok Dolomita arcvonala is megingott.

Berlin. A Wolff-ügynökség jelenti: Olaszországban a szövetségesek átkeltek a Tagliamenton. Az utolsó napok felhőszenekadásaiktól annyira megáradt a folyó, hogy az olaszok előrenyomulásunk megállítását remélhették. A folyó medre felső folyásánál nagyon mély, sebesen folyik meredek sziklafalal

között; alsó és középső folyásánál 2 kilométernyire is kiszélesedik és ez nagy mértékben megnehezíti az átkelést. Átkelésünk újabb nagyszerű adaléka a folyókon való történelmi átkelésünknek. A foglyok és ágyuk száma ismét növekedett.

Lugano. Olasz hivatalos jelentés november 5-ről: Sikertült az ellenségnek Monte Vipisano mellett némi hadsereget áthozni a Tagliamentó jobbpartjára. Az ellenség megerősítette nyomását balszárnyunk ellen.

Nagyszerű alkalom kitűnő állásra.

(Saját tudósítónktól.) A következő eredeti és jellemző hirdetést küldötte be névtelenül valaki s megelégedő összeget mellékelve leveléhez arra kéri lapunk kiadóhivatalát, hogy a hirdetési rovatban közöljék. A kérésnek eleget teszünk, még pedig úgy, hogy nem a hirdetések között, hanem — mindenek okulására — a lap belsejében közöljük le, a hirdetéshez mellékelte összeget pedig a kiadóhivatal a beküldőnek rendeltetésére bocsátja.

Ime a háborús viszonyokra rendkívül találó szatíra:

UBERMENSCH
Kerestetik!! Egészen mindegy, férfi, vagy nő, öreg vagy fiatal. A mi üzemenknél azonnal pompás állást kap. De csak abban az esetben, ha a magas kormány rendeleteit nem csak olvasni tudja, hanem azokat meg is érti. Mert ez még eddig senkinek sem sikerült. Szükséges, hogy üzemenknek a múltban megtörtént — a jelenben munka alatt lévő és jövőben felhalmozódó produktóiról postafordultával felvilágosítást tudjon adni s ki tudja számítani ezeknek kamatját, adópercentjét stb., amint azt a kormánynak magas és legmagasabb büntető fenyegetéseit barátságosan kísérelő al-, fel- és közép kérdések szükségessé teszik. A reflektálóknak Jobb türelmével és a pápa csallhatatlanságával kell rendelkezniök, eltekintve bizonyos magikus képességtől, amely arra szükséges, hogy hogy mindent, ami kiterjedt gyári és raktári helységeinkben történik, azonnal átlássa, beleszámítva természetesen mindazokat a dolgokat, melyek nagyszámú fióküzleteinkben végbemennek. Mert ezt is megkívánja a szigorú kormány. Feltétlenül megköveteljük a legnagyobb fizikai kitartást és teljesítő képességet, valamint a hadi rendeleteknek — a büntetőtörvénykönyvnek és az idevonatkozó igazságszolgáltatási szokásoknak beható ismeretét. A munkaidő mindössze 24 óra naponként. Ennie és aludnia majd a békekötés után lehet.

Utóirat: Engedelmet kérünk igen tisztelt vevőinktől, hogy meg

bizásaik elintézetlenül és leveleik válaszolatlanul maradnak, de mindaddig, míg mi ezt az Übermenschet meg nem találjuk, fájdalom, nem változtathatunk a jelen állapotokon, mert az, amit a kormány tőlünk kíván, az messze felülhaladja a gyöngye halandók erejét.

Aki vállalja az állást, az „Übermensch” jelige alatt küldje be ajánlatát az *Aradi Közlöny* kiadóhivatalába.

LEGUJABB.

Bjél 2 óraker érkezett telefonjelentés.

Botrány a tőzsdén.

(Elegét lásd 4. oldalon.) Budapest. Az a komoly mozgalom, a melyet az izgalom első hevében indítottak a tőzsdetaragok, aligha fog eredményt elérni. A közgyűlés összehívására ugyan ívt köröztek, de a szabályok szerint a vezetőségnek joga van egy hónapig várni a közgyűlés összehívásával. A tőzsde vezetőségében nincsen hajlandóság az életbeléptetett reformok megváltoztatására. A tőzsdetanács elnöksége a reformbizottság tagjaival és néhány hites ügyökkel tanácskozott és hosszabb izgalmas vita után a többség úgy határozott, hogy semmi ok sem forog fenn arra, hogy a reformokon bármit is változtatásnak.

Délután 2 óraker az ugynevezett jegyzési bizottság a következő kurzusokat állapította meg: Magyar hitel 1467—1405, Osztrák hitel 1050—1003, Agrár Bank 1142—1095, Fabank 1030—1010, Hazai Bank 750—685, Kereskedelmi Bank 6200, Magyar Bank 922—924, Salgótarjáni Köszénbánya 1270—1280, Viktória Malom 2600—2640, Konkordia Malom 1060—1065, Borsod-Miskolci Malom 1840—1850, Rimamurányi Vasművek 1246—1178, Klotild Vegyipar 745—755, Nasiczi Tannagyár 3860—3890, Osztrák-Magyar Államvasutak 1168—1130, Adria Ten gerhajózás 2140—2160. (Az első számok a nyitó jegyzések, a második számok a záró kurzusok.) Forgalom csak a kuliszértékekben volt, miga korlátértékekben alig mutatkozott üzlet.

HIREK.

— A király hadikölcsönjegyzése. Budapestről jelentik: Károly király a legfelsőbb családi alappól úgy a magyar, mint az osztrák hadikölcsönre, egyenként tizenkét millió koronát jegyzett.

— Új pénzügyi államtitkár. Budapestről telefonálja tudósítónk: A király Papp Elek miniszteri tanácsot a pénzügyminiszteriumba államtitkárrá nevezte ki.

→ Ujságírók győzelme. Három városatyahelyet töltöttek be vasárnap. A II-ik kerületben kettőt, a harmadikban egyet. Ez utóbbi helyen a leadott 352 szavazat mind Barabás Eölk dr. főispánra esett. Tudomásunk szerint először történt Aradon, hogy főispán városatyamandátumot kapott. A II. kerületben élénk volt a harc. A függetlenségi párt két jelöltjével szemben Sulik Kálmán hirdalapíró lépett fel szociáldemokrata-programmal. A választás eredményeképp kapott Sulik 387 szavazatot és Sőtölvi György 317 szavazatot. Somló Armin dr. 169 szavazattal kisebbségben maradt. Sulik Kálmán győzelme az aradi ujságírók győzelmét jelenti, akik nemesak lapjaikkal, de személyes munkájukkal is minden lehető elkövettek kártáruk megválasztása érdekében. Sulik a hatodik városatyá Aradon azoknak sorában, akik mint ujságírók jutottak be a törvényhatósági bizottságba. A hirdalapíró-városatyák megválasztásának sorrendje ez volt: Stauber József, Faragó Rezső, Illés Zsigmond, Zima Tibor, Szudy Elemér és most Sulik.

— Monzer ezredes bucsuja. Abban az alkalomból, hogy a házióred pótzászlóaljának parancsnokát, Monzer Ferenc ezredesét legfelsőbb parancs a harctérre szólította, a távozó ezredes a következő bucsulevelet írta *Variassy* Lajos polgármesternek: „Miatán a legfelsőbb parancs ultra a frontra szólított, sajnálatomnak kell kifejezést adnom az iránt, hogy bucsuvétel végett az idő rövidségénél fogva személyesen nem tehetem tiszteletemet Nagyságod előtt de nem mulaszthatom el, hogy ez uttal köszönetet ne mondjak azért a meleg rokonszenvért, melyet személyemet titlétem alatt körülvevtek és munkásságomat, melyet a katonaság és polgárság közti viszony szorosabbá tétele körül fejtettem ki, megértették. Amidőn Nagyságodnak ávozásom alkalmával „Isen hozzád”-ot mondom, biztosítom, hogy a városukban töltött idő sokáig fog legkellemesebb emlékeim között megmaradni. Arad, 1917. évi november hó 3-án. Monzer Ferenc, ezredes.

— Újabb kegyelem hazárdioknak. Szerajevoból jelentik: A hivatalos lapban legfelsőbb kegyelmi rendelet jelent meg, amely szerint a király 82 politikai elítéltek elengedte hátrahagyott büntetését. A megkegyelmezettek között van, a banjalukai hazárdilási per 29 elítélte is.

LEGUJABB.

Erkezett éjjel 3 órakor

— **Kitüntetés.** A király a koronás arany érdemkeresztet a vitézségi érem szalagján adományozta az ellenségkel szemben kitűnő szolgálata elismerésül Kuttin Alfréd dr. főhadnagy, hadbírónak.

— **Bucsu a távozó főbíró.** Borossébről telefonálja tudósítónk. Tegnap este meleg ünnepség keretében bucsuzott el a közönségnek és járásnak lakossága Hajdu József t. b. főszolgabírótól, akit a vármegye törvényhatósága az eleki járás főszolgabírójává választott meg. Az a nagy szeretet, amely ezt a kiváló tehetségű vezetőjét a járásnak körülvette, megnyilatkozott az impozáns bucsuestélyen is, amelyen állandó ünnepelés tárgya volt a főszolgabíró és családja. Fogassy Gyula erdőtanácsos, Löw Mihály dr. járásorvos, Endes Gábor járásbíró, Tamó Zsigmond almáskamarási jegyző, Lázár koroknyai jegyző méltatták a távozonak elévülhetetlen érdemeit és talmácsolták annak a közönségnek a lelkiállását, amely a mai nehéz viszonyok közepette a főbíróban a nép igazi barátját és vezetésére hivatott támogatóját ismerte meg. Több száz főből álló közönség kísérte ki a vasúthoz az új állomás helyére indult főtisztviselőt és vett tőle meghatottan bucsut elutazása pillanatában.

— **Eljegyzés.** Smikál Marcell eljegyezte Just Edithet. (Minden külön értesítés helyett.)

— **Jótekönyvön teadéltán.** Az aradi Anya- és Csecsemővédő Egyesület vasárnapi tea délutánja a legtökéletesebb sikert mozgalmat jelenti ennek az egyesületnek már eddig is eredményes működésében. A Fehér Kereszt-nagyterme alig tudta befogadni a város minden társadalmi rétegéből tömegesen érkező vendégsereget, amely az egyesület magasra emelt céljaira öhajtott adakozni. A rendezőség felfogása nem volt hibával, az ünnepély külső tényszerűsége, ennek erkölcsi és anyagi sikere azt bizonyítja, hogy egyik legnépszerűbb társadalmi alkalmása a háborúnak az anya- és csecsemő védelem. A roskadásig megrakott asztalok körül kedves közvetlenséggel kínálgatták a vendégeket a szíves háziasszonyok, kipirult arcu, szép aradi urileányok és volt is keletje mindennek, mert az a sok habos fánk, kandírozott gyümölcs, csokoládé torta, izléses szendvicsek, hamvaszóló, krémek, cukorkák stb. legelsőrendű és egyáltalában nem háborus esemege volt. A háziasszonyok zenekarának kitűnő előadása mellett késő estig volt együtt a közönség, amelynek áldozatkészsége értesülésünk szerint majdnem ötezer koronát juttat az egyesület nemes munkájának támogatására.

— **A liszt ára.** Közhirre teszem, hogy a liszt árának kilónként 2 fillérrel történt felemelése folytán folyó hó 8-án kezdődő liszt kiosztásán már a következő liszt árak lépnek életbe: Az 1040 gramm nullás és 520 gramm kenyér lisztből álló adagnak az ára 95 fillér. Az 1040 gramm főző lisztből és 520 gramm kenyérlisztből álló adagnak az ára pedig a kereskedőnél 78 fillér. A 2, 3, 4, 5 stb. adag természetesen annyival nagyobb súlyban és magasabb árral ársítandó. A közéleti hivatal vezetője.

Budapest. A Pester Lloyd-nak olasz földön egy német hadsereg parancsnokánál levő haditudósítója jelenti: Repülőink már tegnap jelentették, hogy az olaszoknak a Tagliamento nyugati partján is megkezdtek a visszavonulást. Hiába kísérelték meg Schwerzenberg herceg hadosztályát, amely már szombaton az utolsó olasz csapatokat a keleti parton szétmorzsolta és a nyugati partra hatolt, visszaszoritani. A hadosztály három napon át a legnagyobb hősiességgel harcolt az olaszok megismételt rohamai ellen és így hősiességével lehetővé tette, hogy az osztrák-magyar és német hadosztályok a Tagliamento középső folyásán átkelhetek. Ehhez a sikerünkhöz nagyrészt hozzájárult az a körülmény, hogy a kedvező időjárás folytán a Tagliamento apadt. A meghódított területen a forgalmi eszközök már rúdban vannak, a sima utakon a pótlás lehetősége adva van, ami elősegíti előnyomulásunkat. A felrobantott hidakat nagyrészt rendezték és új hidakat építettek amelyek biztosítják a csapatok hátsó összeköttetését.

Krobatin hadseregének előnyomulása, amely az olasz front balszárnyát veszélyezteti, szintén hozzájárult, hogy az olaszok a Tagliamento-tól visszavonultak. Az olaszok aligha fogják a Livensánál megállni, miután a folyónak igen kis folyása van és így alig állhatnak ellen sikerrel előnyomulásunknak. Az első komoly ellenállásra a Piavenál kerülhet a sor.

Zürich. A Secolo jelenti: A szövetségesek első hadserege, amely utban van Olaszország felé, 8000 főből áll. A szövetség-

—————

— Az aradi közönség vasárnap délután. A háború első esztendőjének végén, midőn a közönség szórakozására hajló kedve az első löböt vetette: azt hittük ez a kedv, a mulatozásra való hajlandóság a fejletlenység következménye. Ma más véleményen vagyunk. A háborús borzalmakkal szemben — fájdalom — szinte közönyös lett az emberiség és zsúfolásig megtöltött minden helyet, ahol a szórakozásra csak egy parányi alkalom kínálkozik. A nagy pénzhiány miatt az oka, a lázas és könnyű kereset, a bankó eső, amely a társadalom új rétegeit tette gazdagbá. — Tegnap érdekes megfigyelést tehetünk Aradon, hogy mi mindenre van itt közönség s megállapították, hogy ma már mannyire nem kell félni, (ha különböző szórakozások kerülnek véletlenül egy estén egymás mellé) attól, hogy itt, vagy ott nem lesz közönség. Vasárnap egy és

ges hadvezetőségnek az a főfeladata, hogy Olaszország tüzérségi fölényét ismét helyreállítsa.

Karlsruhe. Párisi lapok szerint Fock tábornok már megérkezett az olasz hadi zónába. E héten a francia csapatok már beavatkoznak a harcba. A francia csapatokat olasz csapatokkal fogják keverni.

Bécs. Az angol és francia miniszterelnökök látogatása Olaszországban bécsi diplomáciai körök feljegyzése szerint azt a célt szolgálja, hogy az olasz nép hangulatát újból emelje és az entente egységét kifele demonstrálja. Hogy Painlevé és Lloyd George Rómába való utazásának milyen nagy a fontossága, bizonyítja, hogy Franciaországban és Angliában Olaszország helyzetét komolyan tartják és a rendelkezésre álló időt felakariják használni, hogy a komoly eseményeknél elejét vegyék. A miniszterek a legközelebbi órákban már megérkeznek Olaszországba, azonban a katonai segítség még néhány napig várni fog.

Zürich. Hivatalos római táviratok hírladadják, hogy az olasz lakosság hangulata javult. Hír szerint Rómában nagy tüntetések voltak a háború mellett. Táviratok szólnak arról, hogy a francia és angol segítő csapatokat nagy ujjongással fogadták.

Bécs. A Reichsrat holnap ülésén a kormány törvényjavaslatot terjeszt elő, amelyvel a kiegyezést Magyarországgal ideiglenesen egy évvel meghosszabbítja.

Hága. November 1-én Dublínba és Belfastba 5 angol hadosztály érkezett. Ugy látszik, az angol kormány komolyan veszt akar vetni a sültemben mozgalmaknak. Az ir nacionalisták is mozgolódnak. Valószínűnek látszik, hogy a forradalmárok s a kormány csapatai között hamarosan összeütközésre kerül a sor.

Genf. Párisi lapok jelentése szerint Daudet és Maures ellen beszúrták az eljárást.

Stockholm. Pétervári jelentések szerint a Puulov művek alkalmazottai újból sztrájkba léptek.

—————

ugyanabban az időben zsúfolásig tömve volt a Kulturpalota nagy terme, hol a Kölesy Egyesület tartotta Tompa-ünnepélyét. A Fehér kereszt szálloda téli kertje, hol az Anyavédő-Egyesület rendezte tea-délutánját, tömve volt a színház délután és este, a moziban aranyér nem lehetett egy helyet szerezni, a kávéházakban pedig valóságos tölekedés folyt egy-egy asztalért.

— **Kedélyes művészt a Kulturpalota dísztermében.** Eddig még nem élvezett látványosságban lesz része az aradi közönségnek november hó 11-én, vasárnap a Kulturpalota dísztermében este 8 és egynegyed órai kezdettel Alexander, a híres berlini illuzionista fogja művészetét bemutatni nevének és Donna Anno Stella spanyol telepathista művésznőnek közreműködésével. — Alexander magyar származású, Kassán született, de már husz év óta Berlinben él és a leg-

első külföldi színpadokon szerzett dicsőséget a magyar művészetnek. Fellépett Belgiumban, Hollandiában, Schweizban és az ismert világfürdőkben, ahol a legexciusívabb nemzetközi társaság gyönyörködött művészetében. Donna Anno Stella, aki Berlinben hónapokon át nap-nap után fényes sikerrel lépett fel, a hölgyközönséget fogja érdekelni. Telepathikus tudománya utján fel fogja a távolban csapongó gondolatot és teljesen uralkodik a gondolatok titokzatos birodalmában. Beléptűdíj páholy 20 korona, személyjezy 4 koronától 1 koronáig. Jegyek előre válthatók özv. Hamerschlag Lipótné dolhanvtözsében, Andrassy-tér 15. szám.

— **Pap Lya Márkus Lili és Dienzl Oszkár** együttes hangversenye november 10-én a kulturpalotában. Jegyek Scherhag H. és Fia cégnél válthatók.

— **Gyors és gépiró tanfolyam.** November hó 1-én kezdődőleg 2 havi tanfolyam vette kezdetét, gyors és gépirásban alapos kiképzés a legrövidebb idő alatt. Beiratkozni mindennap lehet Bodnár József írógép vállalatánál, Arad, Weitzer János-utca 11. főpostával szemben.

— **Könyvtárakat,** hangjegyeket és festményeket vesz Kerpel.

— **Könyvújdonságok** Deák könyvkereskedésében Forray-u.

Mozgóképszínház.

Kapunyítás az Urániában.

Több havi szünetelés után megnyit meg újból az Uránia mozgóképszínház. A Simonyi-utcai régi színházat a szünet alatt átrenoválták és alkalmasabbá igyekeztek tenni mozgóképszínház céljaira.

Talán nem is egészen a tulajdonosok mulott, hogy az átalakítás csak amny „hadí módra” sikerült. A páholyok szűkek, ruhák felakasztására sehol egy foga bennük. A legkeleményebb pedig az hogy a vászonnal szemben levő páholyokból alig lehet látni valamit. Csúpan a színház festése mondható sikerültnek, Glück József egyik legizlésebb alkotása ez.

A megnyitó napján minden előadást nagy közönség nézett végig. Az igazságot bizonyára jó szándék vezette, mikor egy új Fedák-filmet szerzett a kapunyítás estélyére. A nagy reklámok azonban, mely meselődze, nem tudott megjelenni a film. A gyenge meseszöveget még csak tetézte a film technikai hiányossága. A kép elejétől végig homályos, elmosódott, szinte élvezhetetlen. Más nem is mutattak, ez a gyenge kép töltötte be az egész estét. Annyit minden esetre el lehet mondani az új ruhába öltöztetett Urániáról, hogy az Apollónak akkor sem kellene tartani a versenyétől, ha a két színház nem lenne egy gazda tulajdona.

* **A „Möve” második utja — az Apollóban.** A legelőkelőbb fővárosi mozgóképszínházak sem tudnak kiülni műsorokat bemutatni, mint az Apolló-színház, amely a legkiválóbb filmújdonságokat legelsőnek szerzi meg publikuma számára. Ma megint olyan elsőrangú műsort mutatott be az Apolló, a milyennel legföljebb a Budapesti Royal-Apolló dicsekedhetik. Nem is egy, hanem két slágere is van

az új programnak. A „Beestelen” című háromfelvonásos film a legértékesebb és legérdekesebb társadalmi drámák közé sorolható, a melyekben nem a filmtéchnika, hanem a mély, emberiség érzések magja a stílusátlan élet domborodik ki. A dráma szereplői értékes alakításokban festik meg a különböző jeleneteket. A rendezés művészete is fontos szerephez jut a pompás filmen. Az új műsor másik slágere a Mőve második utjáról készült felvétel. A legendás tengerelattjáró kétszer törte át az angol tengeri blokádot. Második diadalutját mutatja be ez a szenzációs film, amely teljesen leköti a közönség figyelmét. A premier publikuma mind a két filmet nagy tetszéssel fogadta. A nem mindennapi műsort kedden is bemutatja az Apollo.

A világ vége. (Nordisk film az Erzsébet mozgószínházban.) Általános és óriási nagy sikere volt az Erzsébet-mozgó tegnapi képműve, mely minden tekintetben egy igazi élvezetes és szép estét nyújtott a közönségnek. 5 előadás után keresztül állandóan zsúfoltak el a pergett le a tegnapi csodás műsor s dacára, hogy ezen műsor ötször került vélekedésre, mégis a közönség igen nagy részének azzal kellett a színházat elhagynia, hogy „sajnos, de már minden jegyünk elfogyott”. A Nordisk-filmgyár mindig utolérhetetlen volt az attrakciós drámák szcenírozásában, amit azonban a „Világ vége” című filmjében produkált, azt bátran nevezhetjük a filmtéchnika legnagyobb csodájának. A Nordisk-társaság, mikor e témát a vászonra vitte, jól tudta, hogy nem mindennapi sikerre tart hat számot. Ez okból oly elsőrangú erőket, mint Ebba Thomsen és Olaf Fönss állított be a főszerepek megjátszására. Az igazgatóság honorálni kívánja a közönség szíves támogatását és ezért november hó 15-ére, csütörtökre is egy ily nagy attrakciót, a „Várdrózat” című Nordisk-slágert biztosította magának, amelyben a főszerepeket szintén Ebba Thomsen és Olaf Fönss játsszák.

Szagatásoknál, reumatikus eredetű fej-, váll- és ágyéklájdalmaknál a természetes Ferenc József keserűvíz lágy székletet hoz létre, az emésztőszervök megterheltségét gyorsan és kíméletesen csökkenti, az anyagcsereét és a sok kiválasztását előmozdítja, s azonkívül a vért tisztítja.

A szerkesztésért felel:
STAUBER JÓZSEF.

PRO PATRIA.

A cs. és kir. 33. gyalogezred tisztikara mély megilletődéssel tudatja, hogy szeretett és nagyrabecsült bajtársa

gramasztói Rihmer Lajos

a cs. és kir. 33. gy. e. hadnagya, az I. oszt. ezüst vitézségi érem tulajdonosa,

f. évi október hó 30-án, életének 23-ik évében, a tizenkettődik isonzói csatában hősi halált halt.

Kiváló bajtárs volt és hős katoná, emléke feledhetetlen marad, örök pihenése fölött ott virraszt a bajtársi kegyelet.

Faszakmában

főkéletesen jártas, 10 éves gyakorlattal rendelkező, hadmentes, mérlegképes

könyvelő,

komoly munkaerő, megfelelő, állandó

állást keres.

Cím a kiadóhivatalban. 7492

Kiadó üzlethelyiség.

Herman-palotában, Andrásy-tér 14. 7442

1918. májushól-re

nagy üzlethelyiség kiadó. Feltételek megtudhatók:

Aradi Közgazdasági Bank r.-t.-nál

Elkelt! Elkelt! Elkelt!
E hirdetés csak a földbirtokot eladni, vagy venni akaró közönséget érdekli!

A Jásznapai Gazdasági és Iparbank Részvény Társaság tulajdonát képezett, Szilágy megyében levő zártok és nagyterületek birtokait elkelték. Az eladást a tulajdonos pénzintézet megbízásából a Nagy Lajos Országos Adásvételi és Reklámvállalata Debrecen — közvetítette és bonyolította le lelkiismeretes becsületességgel úgy az eladó, mint a vevő legteljesebb megelégedésére.

E vállalat fennáll 18 év óta. Minden megbízást maga a tulajdonos intéz el személyesen. — Adásvételi megbízásokat elfogad költség előleg nélkül. — Központi iroda: Debrecen Csapo-utca 19. szám. Alapítva 1900-ban. 7506

ARADI KÖZGAZDASÁGI BANK R.-T.

a magy. kir. Osztálysorsjáték fő-elárusítójánál

7504
sorsjegyek: $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{4}$ $\frac{1}{8}$
K 12.— 6.— 3.— 1.50
árban kaphatók.

I. osztály sorsolása november 10. és 12-én.

Uj magyar vöröskereszt sorsjegyek vétele és eladása a napi árfolyamon.

Gyertya,

minden nagyságon

érkezett

Fekete Jakab

szappanpor üzletébe, 7501

ARAD, Ferray-utca.

Ugyanott üres ládák eladók.

4908—1917. t. k. sz.

HIRDETMEY.

Tornya községnek telekkönyvi betétei az 1886:XXIX., az 1889:XXXVIII. és az 1891:XVI. t.-cikk értelmében elkészítették és a nyilvánosságnak átadotván, ez azzal a felszólítással tétetik közzé:

1. hogy mindazok, kik az 1886. XXIX. t.-cikk 15. és 17. §-ai alapján — ideértve e §-oknak az 1889. XXXVIII. t.-cikk 5. és 6. §-ában és az 1891:XVI. t.-cikk 15. §. a) pontjában foglalt kiegészítéseit is — valamint az 1889:XXXVIII. t.-cikk 7. §-a és az 1891:XVI. t.-cikk 15. §. b) pontja alapján eszközölt bejegyzések érvénytelenségét kimutathatják, e végből törlési keresetüket azok pedig, akik valamegy terhettél átvitelének az 1886:XXIX. t.-cikk 22. §-a, illetve az 1889:XXXVIII. t.-cikk 15. §-a alapján való mellőzését megtámadni kívánják, e végből keresetüket hat hónap alatt, vagyis az 1918. évi május hó 24. napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz nyujtsák be, mert az ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után indított törlési kereset annak a harmadik személynek, a ki időközben nyilvánkönyvi jogot szerzett, hátrányára nem szolgálhat;

2. hogy mindazok, akik az 1886:XXIX. t.-cikk 16. és 18. §-ának eseteiben — ideértve az utóbbi §-nak az 1889:XXXVIII. t.-c. 5. és 6. §-ában foglalt kiegészítéseit is — a tényleges birtokos tulajdonjogának bejegyzése ellenében ellentmondással élni kívának, írásbeli ellentmondásukat hat hónap alatt, vagyis 1918. évi május hó 24. napjáig bezárólag a telekkönyvi hatósághoz benyujtsák, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő le-

telte után ellentmondásuk többé ügyelembé vétetni nem fog;

3. hogy mindazok akik az 1. és 2. pontban körülírt eseteken kívül a betétek tartalma által előbb nyert nyilvánkönyvi jogokat bármily irányban sértve vélik, — ide értve azokat is, akik a tulajdonjog arányának az 1889:XXXVIII. t.-cikk 16. §-a alapján történt bejegyzését sérelmesnek találják, e tekintetben felszólalásukat tartalmazó kérvényeket a telekkönyvi hatósághoz hat hónap alatt, vagyis 1918. évi május hó 24. napjáig bezárólag nyujtsák be, mert ezen meg nem hosszabbítható záros határidő eltelte után a betétek tartalmát csak a törvény rendes útján és csak az időközben nyilvánkönyvi jogokat szerzett harmadik személyek jogainak sérelme nélkül támadhatják meg.

Együttal figyelmeztetnek azok a felek, akik a betétek szerkesztésére kiküldött bizottságnak eredeti okiratokat adtak át, hogy a mennyiben azokhoz egyszerű másolatokat is csatoltak, vagy ilyeneket pótlólag benyujtanak, az eredetieket a telekkönyvi hatóságnál átvehetik. A battonyai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság 1917. október hó 26.

Heintz Géza, s. k.
7326 kir. járásbíró.

Használt ólom megvételre kerestetik.
Bővebbet a kiadóhivatalban.

Hirdetmény.

Az adóügyekben némileg jártas, szorgalmas egyén Ujarad község jegyzői irodájában azonnali belépéssel alkalmazást nyer. Fizetése havi 180 korona.

Ujarad, 1917. évi november hó 2. napján
Margittay Károly,
7483 főjegyző.

Hirdetmény.

Világos község központi szesziződjéhez egy szeszizői állás szerveztetven, ennek betöltésére pályázatot hirdetünk.

Fizetés 3600 korona es esetleg természetbeni lakás.

Pályázni kívánók e téren való jártasságukat hitelesített okmányokkal tartoznak igazolni.

Pályázati határidő f. évi november hó 15-ike, a kérvény a községi előjáróshoz nyujtandó be.

Világos, 1917. november 3. 7481

Kiszner Béla, Huj Demeter,
bíró. bíró.

Eladó

Circa 1000 hektoliter ide l természetű, igen jó minőségű borossebesi hegyi

BOOR.

Arajánlatok beküldendők

Herbst Jenő

címére, Borossebesre. 7482

Apró hirdetések.

Levelezés.

Más huncut kisfiány, keresi két intelligens katonatiszt vagy civil ömeretséget, ki a táncot a vidám mulatságot kedveli. Leveleket kiadóra és jelölve „Kispaflókók” jellegre. 7476

Intelligens fiatal ember, levélben ömeretséget szeretne kötni fiatal, művelt urleánnyal. Leveleket „Katoná 13” jellegre a kiadóhivatalba kérek. 7483

Alkalmazás.

Kéregzsuda, gazdasági művelésben jártas, állást keres. Cim a kiadóban. 7489

Szárnyasútnak ajánkozik jobb uribához egy közép-oru nő. Cim a kiadóban. 7496

Jó bizonyítvánnyal rendelkező munkaképes hadi rokkant, kocsár, vagy raktárosi állást keres. Cim a kiadóban. 7505

Deutsches intelligentes Fräulein sucht Stelle zu Kindern. Zuschriften an die Expedition. 7506

Kereskedelmi szakfolyóiratot végzett leány, ki gép és gyorsírást tud, s irodába már alkalmazva volt, állást keres. Cim a kiadóban. 7487

Azonnali belépésre, állást keres fiatal fűszerkereskedő segéd. Megkeresések Meszter Jenő, Kiszend. 7479

Uradalomban keres alkalmazást azonnali belépésre nő, hadmentes géplakatos, ki földműveléshez és kivált gyümölcsös oltáshoz, gondozáshoz kitűnően ért. Ajánlatokat „Gépes” jellegre kiadóhivatalba kérek. 7508

Megbízható, önálló gazdaszony, ki minden munkában jártas, magános urhoz ajánkozik vidékre is megy. Ajánlatok kéretnek Kiss Józsefné címére a kiadóhivatalba. 7450

Készítő takarítónőt keresek reggeli órákra 6-9-ig. Szabadság-ter 21., em. 7478

Detail üzlettem részére, gyakorlott pénztárnokot keresek. Ajánlatokat kér Nagy Farkas, Arad. 7472

Mindenféle cseléd keresetlik azonnali belépésre. Előnyben árva leányok. Cim a kiadóban. 7485

Főbatalány, ki németül beszél, felvétetik. Vadászkürt-zálló. 7499

Stoppolóné, havi fizetéssel felvétetik. Vadászkürt étterem. 7498

Keresek gépészt, aki alacsony, magas, kompond, kondenzátoros gépet érti kezelni. Pityvarosialom, Eszdi Ferenc. 7495

Szövőgyári munkásokat, munkásokot (szövőnöket) felvesszünk. Heti kereset 50-60 korona. Munkásainkat napi 2.40 koronáért élelmiszert, lakásukról gondoskodunk. A munka évekre szól. Utiköltésért visszatérítjük. Jelentkezni lehet előbb Hungaria Szövőgyár, Kiszend, Kiszend-utca 7. 7494

Raktári felügyelőt keresek üzlettem részére, lehetőleg nyugdíjas vasutas. Cim a kiadóban. 7503

Megbízható fiatal ember keresetlik Polák Arnold szállítóhoz. 7510

November 15-ére keresek intelligens, német kisasszonyt, három nagyobb gyermek mellé, aki a háztartásba is jártas és segédkezik. Varrni tudók előnyben részesülnek. Cim a kiadóban. 7511

Urleányt keres közeli faluban egy gyermek mellé uricsalád. Jó bánásmód biztosítva, „Jó otthon” jelleg alatt, kiadóhivatal leveleket továbbít. 7399

Papirkereskedésben gyakorlott elárúsító, alkalmazást nyer. Fichler papírüzletben. 7422

Gyakorlott gépészt, állandó alkalmazást nyer az Aradi Közlöny szerkesztőségében. Jelentkezni lehet délután 5-7 óra között.

Lakás.

1-2 szobás lakást keresek a belvárosban. Erzsébet-körút 10. 7469

Tanárnő keres burorozott szobát, esetleg teljes ellátást szögóra használatával. Szabadság-ter 21., em. 7477

Kiadó a központon két szép utcai szoba burorozott. Cim a kiadóban. 7447

Kiadó lakás, 5 szoba, fürdőszoba és minden mellékhelyiségekkel álló nagy, kényelmes lakás, azonnali kiadó. Cserevits Péter utca 28. alatt. Bővebb leírásomat Batthyány utca 32., II. em. 7492

Vétel és eladás.

Egy nutria kabátbélés, eladó. Cim a kiadóhivatalban. 7475

Eladó egy vagon tall káposzta. Cim a kiadóban. 7496

Kiadó 6 drb jó kőszőr matrac, 1 gyermek ágytakaró, 3 drb nagy paplanlepedő, 5 fehér, finom, nagy párnakuzat. Cim a kiadóban. 7490

180 cm. magas, egyzárnyu nagy kassza, eladó. Fridrich Imre szállító által. Boros Béni-ter 25. szám. 7484

Karácsonyi kecskéket, régebbi évfolyamából, még pár példány, 4 koronáért kapható Knieszer I. és Tsa Arad, Dobó-u. 1. Előjegyzést 1918. évre elfogadjunk. 7048

Eladó egy gázresó, gramofon és három henger csomagoló papír, nyomás nélkül. Cim a kiadóban. 7468

350 mm. faszén, eladó. Ertekezni Samu Jakab, Horos Béni-ter 15. Telefon 52. sz. 7474

1300 mtr. drótkötél, két dob hozzávaló felkészítéssel, 6 drb. Travers vas, 1 drb. billenő eke, azonnali kiadó. Megtekinthető Purgly Lajos-utca 176. Ertekezni Polonyi Pál, Aradtanya, Gábor-dűlő 2. szám. 7478

Hemek, finom vagy kavicsos házhoz szállítva. Megrendelhető Szent Pál-utca 14. sz. 7498

Fekete férfi télikabát, smoking öltöny, teljesen újak, eladók. Erzsébetkirály-ut 26., I. 5. 7509

Olajjárata Grísmatem, Arad közelében, haláleset miatt, jutányos áron eladó. Bővebbet „Vörös ökör” vendéglőnél, Arad. 7471

Központi aranybevitte. A legfinomabb arany 14.-K., 18-as arany gramja 10.-K., 16-os arany gramja 9.-K., 14-es arany gramja 8.-K. Színaranyat a legmagasabb ártért veszek Brandes Géza és ökszerész, József főherceg-ut 12. sz. (Lutheránus-templom mellett.) 5518

Hagyományokat makól óriás, valamint patrenseljem és egyéb magvakat, ugy-szintén edes nemes tormasüveget, melyek csiraképességért, fajtiságáért felelősséget vállalunk, lezolesobb napi áron szállítunk. Foghagymát maximális, termát piaci áron adunk el. Arany-almi Készítőipari Rt., Makó. 5521

Ingyatlan.

Hungar u. 26. számú ház, eladó. Ertekezni lehet ugyanott. 7497

Szabadság-ter 4. és Rózsá-u. 17. számú ház, eladó. 7470

Aradhegyalján 4 holdig terjedő, jókarban tartott termő szőlőt lakóházzal és pincével, megvételre keresek. Alunán jegyző, Liebling, Temes megye. 7408

Eladó ház, Gizella-utca 8. sz. emeletes bérház, 10 évi adómentes, szabad kézből eladó. Bővebbet ugyanott. 7460

Füredi-utca 35. számú ház, szobákézből eladó. Bővebbet Batthyány-utca 3. sz., a vendéglőnél. 7180

Ellátás.

1-2 kisebb középiskolai tanulót, ellátásba veszek. Cim a kiadóban. 7489

Üzletek.

Egy jelergalmu szatocsuilet atado. Urban Ivan-utca 45. szám. 7436

Förzay utca Teger felé üzletbélés, azonnali kiadó. Berendezés eladó. Ertekezni lehet Hajk Antal utódá a, Förzay utca 11. sz. 7507

Különte.

Kivezetés egy perzsa matrac a for. Be-csületes megtaláló illő jutalom elnében adja át. Arad, Nádor-u. 4. sz. alatt. 7490

Aranyat és ezüstöt

bevittek a legmagasabb árban. 14 karátos aranyat 9.10 kor. Ugyasintem színaranyat a legmagasabb ártól bevittek. 7978

Gerber Henrik,
Arad, Woltzer János-utca 15. sz.

Világoson

egy 5 katasztrális hold, teljesen termőképes

szőlő szép nagy kolnával, eladó közeli a fővárosi megállóhoz

Bővebbet Grishaber Vilmánál, Világos. 7398

Tisztelettel értesítem Aradváros és Aradmegye n. 6. közönségét hogy a Desz Ferenc-utca 29. szám alatt a volt Csizmadia-féle

vendéglőt

(a Balaton-kávéház mellett) megnyitottam. Kitűnő konyha. Abonensek elfogad-sors tatnak. Tisztán kezelt italok. Nagyrabecsült pártfogásért esedezik **Lófkovits Rózsika.**

Ház és föld

adás-vételét közvetítek. Kérek eladás, megbízásokat, ajánlok megvételre magán- és bérházakat.

Amortisációs kölcsönt

földre, házra, olesó feltételekkel 10-50 évi törlesztésre ajánlok: **Nagyszobeni Földhiteletintézet képviselője.**

Szücs F. Vilmos,
Arad, Karolina-utca 10. szám.

Hirdetmény.

A katonai kincstár több száz vagon kukorica szarát szándékozik szecskáztatni, szárítottatni és préseltetni, továbbá szecskáztatni, szárítottatni és megőröltetni. Ajánatok mintával 1. hó 10-ig alólíroff raktárhoz nyujtandók be. 7491
Arad, 1917. november hó 5.

Cs. és Kir. Katonai élelmezési raktár,
Arad. 7491

FOG. MOHR JEANNETTA
vizsg. fogtechnikusnő

Él 20-éven át a legnagyobb világvárosokban, mint Newyork, Berlin és Bécsben a fogászati téren legjobb sikerrel működtem, tisztelettel értesítem a n. 6. közönséget, hogy helyben: **Luther Márton-utca 1. sz. a. II-ik em.** egy a mostani kor igényeinek megfelelő **fogászati műtermet** nyitottam, ahol legújabb berlini és amerikai módszer szerint kezelem betegségeket, foghúzás teljes érzéstelenítéssel (fagyasztás útján.) Aranyhídak, aranykoronák, mindennemű kasszák fogazatok, szápadlás nélkül és légkamrával. Arany, ezüst, amalgám, porcelán és cement tömések (plombák), mörseket díj-szabás mellett készítenek. Becses, pártfogását kérve tisztelettel **Móhr Jeannetta, vizsg. fogtechnikusnő.** Rendelő órák: a. a. 8-12-ig, d. n. 2-7-ig. Vidékiek 24 óráig kiadottak. 401

ELADÓ

200.000 darab első osztályu amerikai, 2 éves

Riparia Portalis
Dr. Tagányi Sándor
kürtösi szőlőbirtokán. 7289